



Unia Europejska



SAMORZĄD  
Województwa Opolskiego



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

## Zapytanie ofertowe

z dnia 5 września 2019 r.

na: OPRACOWANIE MERYTORYCZNE, GRAFICZNE, PRZYGOTOWANIE DO DRUKU ORAZ DRUK PUBLIKACJI „*OPOLSKA MAMA GOTUJE. DZIECI ROZRABIAJĄ, A TRADYCJA ZOSTAJE*”

Województwo Opolskie zwraca się z prośbą o złożenie oferty cenowej zgodnie z przedstawionymi wymogami:

### 1. Przedmiot zamówienia

- Przedmiotem zamówienia jest zapewnienie opracowania merytorycznego, graficznego, skład i druk publikacji „*Opolska Mama gotuje. Dzieci rozrabiają, a tradycja zostaje*”.
- Forma publikacji pod kątem językowym oraz wizualnym ma przede wszystkim zachęcać najmłodszych mieszkańców naszego regionu (5 – 12 lat) do poznawania tradycyjnych, regionalnych potraw, zdobywania wiedzy na temat zdrowego trybu życia oraz zachęcać do poznania tradycji Opolszczyzny i jego kulinarnych bogactw. Publikacja ma promować dziedzictwo kulturowe oraz kulinarne opolskich obszarów wiejskich. Ma ponadto eksponować wartości lokalnej kultury, z jej różnorodnością i dziedzictwem lokalnej społeczności.
- Ze względu na zaplanowane w publikacji treści zakłada się dodatkowe zaangażowanie odbiorcy poprzez zachęcanie go do propagowania dziedzictwa kulinarnego Opolszczyzny, promowania tradycji kulinarnych tego regionu – z wykorzystaniem mediów społecznościowych zarządzanych w ramach inicjatywy *Opolska Mama ma Moc*.
- Zadaniem Wykonawcy będzie opracowanie merytoryczne, redakcyjne, redakcja techniczna, pełna oprawa graficzna, w tym wykonanie ilustracji, nadanie numeru ISBN, korekta językowa, skład, łamanie tekstu oraz po wydrukowaniu całości przekazanie do siedziby Zamawiającego, a także przekazanie publikacji w kompletnym pliku w wersji elektronicznej.
- Wykonawca przekaże wszystkie prawa autorskie związane z publikacją na rzecz Zamawiającego.



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

## Opis przedmiotu zamówienia

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w **Załączniku nr 1** do niniejszego zapytania ofertowego.

## Sposób realizacji zamówienia

Oferent w ramach realizacji zamówienia zobowiązuje się do: opracowania merytorycznego, graficznego, skład i druk publikacji „Opolska Mama gotuje. Dzieci rozrabiają, a tradycja zostaje”, zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia – **zał. nr 1**.

## Termin i miejsce wykonania zamówienia

Umowa będzie realizowana od daty jej podpisania **do 5 grudnia 2019 r.** na terenie województwa opolskiego.

## 2. Warunek udziału w postępowaniu oraz opis sposobu dokonywania oceny spełnienia tego warunku

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy posiadają uprawnienia do wykonywania określonej czynności lub działalności.

Wykonawca zapewni, że ilustracje/oprawa graficzna zawarte w publikacji będą opracowywane przez osoby, których prace zostały opublikowane w minimum 3 publikacjach. Ilustracje o których mowa wyżej mają posiadać walory artystyczne, wykonane ręcznie, dedykowane dzieciom.

## 3. Kryteria oceny ofert i ich znaczenie

Lp.	Nazwa kryterium	Waga	Maksymalna liczba punktów możliwych do uzyskania w danym kryterium
1.	Cena brutto za wykonanie całego zamówienia	60%	60
2.	Spójność projektu graficznego	40%	40
Razem		100%	100



#### 4. Opis sposobu przyznawania punktów za spełnienie danego kryterium

Przy wyborze ofert Zamawiający będzie się kierował następującymi kryteriami:

- A. Kryterium: **cena brutto za wykonanie całego zamówienia – waga 60 %**
- B. Kryterium: **spójność projektu graficznego – waga 40 %** (2 strony proponowanego projektu graficznego publikacji – jeden przepis kulinarny wg wskazań w OPZ)  
W próbce, przesłanej e-mailem w pliku w formacie **JPG lub PDF**, należy rozplanować przykładowy przepis kulinarny zawierający tekst/grafiki/ilustracje. Próbka powinna przedstawiać:
- rozplanowanie tekstu przepisu, w tym teksty wyróżnione (np. aple),
  - rozplanowanie grafiki i ilustracji odzwierciedlające charakter i tematykę publikacji dedykowanej dzieciom 5-12 lat.

A. Cena brutto za wykonanie całego zamówienia: waga - 60%
B. Ocena załączonej próbki: 2 strony projektu graficznego - waga: 40%,
Razem: 100%

Zamawiający wybierze ofertę najkorzystniejszą spośród ofert ważnych. Spełniających wymagania określone w niniejszym zapytaniu. Za ofertę najkorzystniejszą uznana zostanie oferta posiadająca najkorzystniejszy bilans ceny i pozostałych kryteriów, tj. taka, która uzyska największą sumaryczną ilość punktów uzyskanych łącznie, w każdym z poniższych kryteriów:

##### A. Sposób oceny oferty w zakresie kryterium ceny brutto za wykonanie całego zamówienia – waga 60%:

Kryterium **cena brutto za wykonanie całego zamówienia** obliczone będzie wg poniższego wzoru:



Unia Europejska



SAMORZĄD  
Województwa Opolskiego



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

	cena najniższa x 100 pkt x 60 %
Liczba punktów =	-----
	cena badanej oferty

Podana przez oferenta cena wykonania zamówienia stanowić będzie max. 60 punktów w 60 punktowej skali ocen.

### **B. Sposób oceny oferty w zakresie kryterium - spójność projektu graficznego: waga 40%**

Spójność projektu graficznego rozumiana jest jako kategoria zapewniająca wewnętrzną jednolitość i harmonię poszczególnych elementów załączonego projektu. Oceniane będą wzajemne powiązania i dopasowanie między elementami projektu graficznego zarówno pod względem zastosowanej kolorystyki, jak i wybranego stylu grafiki. Ocenie podlegać będzie rozplanowanie przykładowego tekstu (przepisu kulinarnego), a także brak sprzeczności pomiędzy poszczególnymi elementami, brak elementów niedopasowanych, konsekwencja, ciągłość. Wpływ na ocenę mieć będzie także powiązanie zaproponowanych elementów graficznych layoutu z charakterem i tematyką publikacji.

**0 punktów** - niska spójność projektu graficznego - powyżej 3 elementów naruszających spójność,

**20 punktów** - średnia spójność projektu graficznego - od 2 do 3 elementów naruszających spójność,

**40 punktów** - wysoka spójność projektu graficznego - max. 1 element naruszającego spójność.

Maksymalna liczba punktów, jaką można uzyskać przy zastosowaniu tego kryterium to 40 pkt.

### **UWAGA: Oferty niezawierające próbki nie będą rozpatrywane.**

W trakcie wyliczeń punktacji przyznanej w każdym z dwóch kryteriów, Zamawiający zaokrągli każdy wynik do dwóch miejsc po przecinku.

Łączna liczba punktów, którą oferta może otrzymać odpowiada sumie punktów uzyskanych w dwóch kryteriach.

Za ofertę najkorzystniejszą zostanie uznana oferta, która uzyskała największą liczbę punktów.

Operacja współfinansowana ze środków Unii Europejskiej w ramach Schematu II Pomocy Technicznej „Krajowa Sieć Obszarów Wiejskich” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.  
Instytucja Zarządzająca Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi.



## 5. Miejsce, termin i sposób składania ofert

- a) Oferty należy składać w nieprzekraczalnym terminie do **12 września 2019 r.**
- b) Oferta powinna być przesłana za pośrednictwem poczty elektronicznej [rpk@opolskie.pl](mailto:rpk@opolskie.pl) lub złożona osobiście na adres:  
Departament Koordynacji Programów Operacyjnych  
Urząd Marszałkowski Województwa Opolskiego  
ul. Krakowska 38 Oficyna  
45-075 Opole  
Pok. 12
- c) **O zachowaniu terminu dostarczenia oferty decyduje data wpływu poczty email wpływu oferty do siedziby Departamentu lub data dostarczenia oferty do Departamentu Koordynacji Programów Operacyjnych.**
- d) Oferent powinien przygotować ofertę na druku stanowiącym **Załącznik nr 2** do Zapytania Ofertowego, która powinna być podpisana przez upoważnionego przedstawiciela Oferenta.
- e) Oferent może przed upływem terminu składania ofert zmienić lub wycofać swoją ofertę.
- f) Zamawiający poprawi w ofercie: oczywiste omyłki pisarskie, oczywiste omyłki rachunkowe oraz inne omyłki niepowodujące istotnych zmian w treści oferty — niezwłocznie, zawiadamiając o tym Oferenta, którego oferta została poprawiona.

## 6. Opis sposobu przygotowania oferty

Oferta powinna zawierać:

- a) datę sporządzenia,
- b) nazwę, adres Oferenta, numer telefonu, adres poczty elektronicznej, numer NIP,
- c) cenę netto i brutto oraz stawkę VAT, wyrażoną w polskich nowych złotych,
- d) wszystkie koszty związane z realizacją zamówienia,
- e) podpisy osób uprawnionych do reprezentowania firmy w obrocie gospodarczym, zgodnie z aktem rejestracyjnym oraz przepisami prawa.



Unia Europejska



SAMORZĄD  
Województwa Opolskiego



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

## **7. Przestanki odrzucenia oferty**

- a) Oferta podlega odrzuceniu w przypadku, gdy jej treść nie odpowiada treści zapytania ofertowego.
- b) Została złożona po terminie składania ofert określonym w zapytaniu ofertowym.
- c) Oferty niezawierające próbeki nie będą rozpatrywane.

## **8. Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert częściowych.**

## **9. Dopuszcza się możliwość zakończenia postępowania w sprawie wyboru Wykonawcy przez Zamawiającego bez wyboru żadnej z ofert.**

## **10. Dodatkowe informacje**

- a) W toku badania i oceny ofert Zamawiający może żądać od oferentów wyjaśnień dotyczących treści złożonych ofert.
- b) Po analizie ofert przedmiotowe zadanie zostanie zrealizowane na podstawie umowy. Zamawiający zawiera umowy na podstawie własnych wzorów umów stosowanych w Urzędzie.
- c) Koszt opracowania merytorycznego, graficznego, przygotowanie do druku oraz druk publikacji „*OPOLSKA MAMA GOTUJE. DZIECI ROZRABIAJĄ, A TRADYCJA ZOSTAJE*” współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Schematu II Pomocy Technicznej „Krajowa Sieć Obszarów Wiejskich” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.
- d) Płatność po zrealizowaniu zlecenia: na podstawie faktury VAT w terminie min. 14 dni od daty wpływu prawidłowo wystawionej faktury do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Opolskiego.

Adres dostarczenia faktury:

Urząd Marszałkowski Województwa Opolskiego

Departament koordynacji Programów Operacyjnych

ul. Krakowska 38 Oficyna;

45-075 Opole

Operacja współfinansowana ze środków Unii Europejskiej w ramach Schematu II Pomocy Technicznej „Krajowa Sieć Obszarów Wiejskich” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.  
Instytucja Zarządzająca Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi.



Unia Europejska



SAMORZĄD  
Województwa Opolskiego



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

**Fakturę/rachunek należy wystawić na:**

**Nabywca:**  
**Województwo Opolskie**  
**ul. Piastowska 14,**  
**45-082 Opole,**  
**NIP: 754-307-75-65**

**Odbiorca:**  
**Urząd Marszałkowski**  
**Województwa Opolskiego,**  
**ul. Piastowska 14,**  
**45-082 Opole**

W związku z wejściem w życie Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27.04.2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej RODO) informujemy, że na stronie:

<http://bip.opolskie.pl/2018/08/informacja-dotyczaca-przetwarzania-danych-osobowych-w-zwiazku-z-wykonywaniem-zadan-przez-departament-programow-rozwoju-obszarow-wiejskich>

zamieściliśmy klauzulę informacyjną o ochronie danych osobowych. Wykonawcy zobowiązani są do zapoznania się z treścią klauzuli informacyjnej.

Niniejsza oferta nie stanowi oferty w myśl art. 66 Kodeksu Cywilnego jak również nie jest ogłoszeniem w rozumieniu ustawy Prawo zamówień publicznych.

Dodatkowych informacji udziela:

Dorota Parobij, Justyna Wójcik — tel. 77 54 16 275, 283; e-mail: [rpk@opolskie.pl](mailto:rpk@opolskie.pl)

Załączniki:

1. Załącznik nr 1 — Opis przedmiotu zamówienia
2. Załącznik nr 2 — Wzór formularza ofertowego